



A1.20 Boodschappen doen

- Lista zakupów na codzienne jedzenie i napoje:
- Zapytaj sprzedawcę o produkt w supermarkecie.

De boodschappenlijst	<i>(Lista zakupów)</i>	Het vlees	<i>(Mięso)</i>
De kassa	<i>(Kasa)</i>	De vis	<i>(Ryba)</i>
De caissière	<i>(Kasjerka)</i>	De yoghurt	<i>(Jogurt)</i>
Het winkelkarretje	<i>(Wózek sklepowy)</i>	Koekjes	<i>(Ciastka)</i>
De supermarkt	<i>(Supermarket)</i>	Boodschappen doen	<i>(Robić zakupy)</i>
De markt	<i>(Targ)</i>	Winkelen	<i>(Robić zakupy (shopping))</i>
Het fruit	<i>(Owoce)</i>	Aanbieden	<i>(Oferować)</i>
De groente	<i>(Warzywa)</i>	Nodig hebben	<i>(Potrzebować)</i>

1. Dialog: Een klant vraagt advies aan de winkelassistent

- Klant:** Goedemiddag, kunt u mij helpen? *(Dzień dobry, czy może mi pan pomóc?)*
- Winkelassistent:** Jazeker. Wat heeft u nodig? *(Oczywiście. Czego pan potrzebuje?)*
- Klant:** Ik zoek zalm en roomkaas. *(Szukam łososia i serka śmietankowego.)*
- Winkelassistent:** De zalm vindt u in de koelafdeling. De roomkaas ligt daar ook, tussen kwark en kaas. *(Łososia znajdzie pan w dziale chłodniczym. Serek śmietankowy też tam jest, między twarogiem a serem.)*
- Klant:** Dank u wel. Oh, de zalm is duur. *(Dziękuję bardzo. Och, łosoś jest drogi.)*
- Winkelassistent:** Ja, maar hij is vers. *(Tak, ale jest świeży.)*
- Klant:** Oké, ik neem de zalm. *(Okej, biorę łososia.)*
- Winkelassistent:** Wilt u er nog iets bij? Spinazie is in de aanbieding. *(Czy chciałby pan do tego jeszcze coś? Szpinak jest w promocji.)*
- Klant:** Ja, doe mij maar spinazie. En ook een komkommer en wat salade. *(Tak, poproszę szpinak. I jeszcze ogórka oraz trochę salaty.)*
- Winkelassistent:** Verder nog iets? *(Coś jeszcze?)*
- Klant:** Nee, bedankt. Waar kan ik betalen? *(Nie, dziękuję. Gdzie mogę zapłacić?)*
- Winkelassistent:** De tweede gang links, bij de kassa. U kunt contant betalen of pinnen. *(Druga alejka w lewo, przy kasie. Może pan zapłacić gotówką albo kartą.)*

1. Waar liggen de zalm en de roomkaas?
 - a. Bij het fruit en de groente.
 - b. Bij de kassa, naast de koekjes.
 - c. In de koelafdeling.
 - d. Op de markt, bij de viskraam.
2. Wat neemt de klant extra omdat het in de aanbieding is?
 - a. Vlees.
 - b. Spinazie.
 - c. Yoghurt.
 - d. Koekjes.

1-c 2-b



2. Gramatyka: Wymowa "e", "ee" i "e"

Litera 'e' może w języku niderlandzkim brzmieć długo, krótko lub nieakcentowanie, jak w 'been', 'bed', 'de'.

1. **Krótka e:** Brzmi krótko i wyraźnie, jak w 'bed'.
2. **Nieakcentowana e:** Brzmi jak słaba, „niema” samogłoska, jak w 'de'.

Uitspraak (Wymowa)	Voorbeeldwoord (Przykładowe słowo)
ee	been, steen, geen
Korte e (<i>Krótką e</i>)	bed, lekker, met
Doffe e (<i>Nieakcentowana e</i>)	de, zomer, suiker
Lange e (<i>Długa e</i>)	negen, benen, stenen

3. Ćwiczenia

1. Dopasuj każdy początek do właściwego zakończenia.

- | | |
|---------------------------------|---------------------------------|
| a. Ik heb een boodschappenlijst | 1. met brood, melk en groente. |
| b. Bij de kassa | 2. de yoghurt en de koekjes? |
| c. Waar vind ik | 3. sta ik achter een lange rij. |
| d. Ik heb geen winkelkarretje, | 4. mag ik deze even gebruiken? |



1-a: Mam listę zakupów z chlebem, młkiem i warzywami. **2-c:** Przy kasie stoję za długą kolejką. **3-b:** Gdzie znajdę jogurt i ciastka? **4-d:** Nie mam wózka sklepowego, czy mogę na chwilę użyć tego?

2. Ulotka supermarketu De Hoek: Zakupy na weekend (Audio dostępne w aplikacji)

Wypełnij luki: zalm, winkelkarretje, kassa, kaas, worst, komkommer, yoghurt, koekjes, boodschappenlijst

Dit weekend heeft supermarkt De Hoek extra aanbiedingen. In de groente- en fruitafdeling koopt u verse _____, sla en appels. In het koelschap vindt u melk, _____ en _____. De visafdeling heeft deze week betaalbare _____ en vissticks. Bij het vlees ligt ook _____ voor op brood.

Maak thuis een _____ en neem een _____ of een mandje mee. Stop eerst de koele producten in het karretje: melk, yoghurt, kaas en vis. Daarna pakt u groente, fruit en _____. Bij de _____ kunt u contant betalen of pinnen. Vergeet de tas niet bij het afrekenen.

W ten weekend supermarkt De Hoek ma dodatkowe promocje. W dziale warzyw i owoców kupuje Pan/Pani świeżego ogórka, sałatę i jabłka. W dziale chłodniczym znajdzie Pan/Pani mleko, jogurt i ser. Dział rybny ma w tym tygodniu niedrogiego łososia i paluszki rybne. Przy mięsie leży też kielbasa na kanapki.

W domu proszę zrobić listę zakupów i zabrać ze sobą wózek sklepowy albo koszyk. Najpierw proszę włożyć do wózka produkty chłodzone: mleko, jogurt, ser i ryby. Potem bierze Pan/Pani warzywa, owoce i ciastka. Przy kasie można zapłacić gotówką albo kartą. Proszę nie zapomnieć torby przy płaceniu.

3. Posłuchaj fragmentów audio i wybierz poprawne rozwiązanie.

1. Wat koopt de vrouw extra, naast haar lijst?
(Co kobieta kupuje dodatkowo, poza swoją listą?)
 - a. Ze neemt ook koekjes, omdat ze goedkoper zijn.
 - b. Ze koopt alleen wat op de lijst staat.
 - c. Ze haalt nog vlees, want dat is op.
2. Wat vraagt de man aan de medewerker?
(O co mężczyzna pyta pracownika?)
 - a. Hoe laat de supermarkt sluit.
 - b. Of hij bij de kassa kan betalen.
 - c. Waar de afdeling met groenten is.



4. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Ik _____ elke zaterdag groente en fruit in de supermarkt. *(W każdą sobotę kupuję warzywa i owoce w supermarkecie.)*
a. gekocht b. koop c. kopen d. koopt
2. Wij _____ vandaag brood, melk en yoghurt voor het ontbijt. *(Dzisiaj kupujemy chleb, mleko i jogurt na śniadanie.)*
a. kopen b. gekocht c. koopt d. koop
3. Mijn vriendin _____ vaak op de markt, want daar is het vlees goedkoop. *(Moja przyjaciółka często robi zakupy na targu, bo tam mięso jest tanie.)*
a. winkelen b. gewinkeld c. winkel d. winkelt
1. koop 2. kopen 3. winkelt

5. Odegraj rolę: Uzupełnij dialogi



a. Boodschappen doen met een lijst

Sofia (partner): *Mark, kun je na het werk even naar de supermarkt?*

(Mark, czy możesz po pracy wpaść na chwilę do supermarketu?)

Mark (partner): 1. _____

Sofia (partner): *Ja, schrijf brood, yoghurt, appels en sla op voor de salade.*

(Tak, zapisz chleb, jogurt, jabłka i sałatę do sałatki.)

Mark (partner): 2. _____

b. Vragen bij de yoghurt in de supermarkt

Klant: 3. _____

Supermarktmedewerker: *De yoghurt staat in de koeling, naast de zuivel en dichtbij de melk.*

(Jogurt jest w chłodni, obok nabiału i blisko mleka.)

Klant: 4. _____

Supermarktmedewerker: *De aardbeienyoghurt is in de aanbieding en veel klanten kiezen die.*

(Jogurt truskawkowy jest w promocji i wielu klientów wybiera właśnie ten.)

Przykładowe odpowiedzi:

1. Ja hoor. Wat heb je nodig? Zal ik een boodschappenlijstje maken? 2. Oké, ik doe de boodschappen met het lijstje en ik neem ook koekjes mee. 3. Pardon, waar staat de yoghurt? 4. Dank u. Welke yoghurt is er vandaag in de aanbieding?

6. Ćwiczenia w parach lub z nauczycielem.

1. Je bent in de supermarkt. Jij wilt vanavond koken en je maakt een boodschappenlijst. Zeg tegen je partner wat je nodig hebt voor het eten. (Gebruik: de boodschappenlijst, nodig hebben, het fruit)

2. Je bent bij de groente in de supermarkt. Je ziet tomaten, maar je ziet geen komkommer. Je vraagt een medewerker om hulp. (Gebruik: nodig hebben, de groente, waar is?)

7. WhatsApp

Hoi [naam],

Ik ga zo naar de **supermarkt** en ook even naar de **markt**.

Heb jij nog **boodschappen** nodig voor dit weekend?

Ik koop zelf al **melk, yoghurt, groente** en **fruit**.

Wil je ook iets? Bijvoorbeeld **brood, vis, vlees** of **koekjes**?

Schrijf het hier. Dan neem ik het voor je mee.

Ik reken bij de **kassa** af. Je kunt later aan mij betalen.

Groetjes,

Sanne



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Hoi Sanne, dank je. Ik wil graag... / Ik heb nodig: ... / Kun je vragen waar de ... staat?*

Ważne czasowniki

ik
jij/je
hij/zij/ze/het
wij/we
jullie
zij/ze

Kopen (*kupić*)

Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)
koop
koopt
koopt
kopen
kopen
kopen

Winkelen (*kupować*)

Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)
winkel
winkelt
winkelt
winkelen
winkelen
winkelen